

**Zeitschrift:** Journal suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 63 (1966)  
**Heft:** 6

**Rubrik:** La vie de nos sections

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Je crois que l'homme est un être sociable, que nous sommes soumis à certaines lois et que nous ne pourrions pas toujours jouer à cache-cache avec la nature, un jour peut-être, il sera trop tard. La cote d'alarme aura été dépassée, nous l'aurons voulu.

La science fait des progrès à pas de géant, on investit des sommes considérables pour la recherche. Pourquoi ne pourrait-on pas laisser quelques écus pour la branche apicole en invitant par exemple les maisons de produits antiparasitaires à faire des recherches de répulsifs pour éviter les hécatombes d'abeilles comme tant de fois cela s'est déjà vu ; nous reconnaissons très volontiers qu'il est quasi impossible d'obtenir des rendements appréciables sans le concours d'insecticides et il serait trop long d'énumérer ici dans ce modeste article les comment et les pourquoi. Je me propose donc d'y revenir.

Pour l'instant, efforçons-nous donc, dans le cas qui nous intéresse, avec un esprit de mutuelle compréhension, d'allier l'importance et la raison de notre problème, pour que règne un peu d'harmonie.

*Gaston Bruchez.*

*Glissez, mortels...*

### **Pas folle, la guêpe !**

Cette exclamation est une locution admirative que l'on entend parfois. Nous n'avons nullement l'intention de vexer les gentes abeilles en les comparant à des guêpes, mais cette expression leur convient tout particulièrement après la preuve d'intelligence qu'elles viennent de donner en Styrie.

Un apiculteur de cette région a remarqué le curieux comportement de l'insecte doré. Alors que le temps se prêtait admirablement bien à la récolte, les abeilles restèrent résolument pendant plusieurs jours à proximité des ruches, dédaignant les prairies émaillées de fleurs.

L'apiculteur tenta de leur donner du goût à l'ouvrage à l'aide d'onomatopées choisies, rien n'y fit.

Il réfléchit longuement à ce phénomène et constata que ces intelligents animaux refusent de récolter le pollen après des chutes de pluie radioactive.

Remarquant la présence d'un élément nouveau dans leur activité professionnelle, elles refusent de faire un miel radioactif pouvant nuire aux larves.

Le témoignage des abeilles méritait d'être connu, car elles participent dans la mesure de leurs faibles moyens à la campagne contre le développement des armes atomiques. Comme elles ne peuvent signer de feuilles de pétitions, elles agissent dans un domaine que les humains ne peuvent leur enlever.

Voici au moins un élément rassurant : il n'y aura pas de miel radioactif !

Félicitons M. Rudolf Gœlles, l'apiculteur styrien auteur de cette intéressante remarque et votons, par souscription nationale, une ration supplémentaire de sucre en faveur des petits animaux capables de donner aux grands bipèdes que nous sommes un salutaire avertissement dont ils ne tiendront pas compte, en raison de leur intelligence supérieure et de leur congénitale vanité.

(De « Coopération », par U. Torche.)

*E. G.*

---

## **LA VIE DE NOS SECTIONS**

---

### **Communiqués**

#### **Section des Alpes**

Nous rappelons à tous nos membres la décision de l'assemblée de ce printemps, soit l'organisation d'une course, qui aura lieu le dimanche 26 juin

prochain. D'ores et déjà, nous prions chacun de réserver le dimanche en question et de participer nombreux à cette sortie annuelle. Une circulaire paraîtra au début de juin.

*Le comité.*

### **Société d'apiculture de Moudon et environs**

*Contrôle du miel 1966.* — Les dates suivantes ont été arrêtées pour 1966, et chaque membre intéressé voudra bien s'y conformer :

1<sup>er</sup> contrôle : 10 juin — 2<sup>e</sup> contrôle : 15 août.

Les inscriptions parvenant après ces dates ne pourront plus être prises en considération par le Comité de contrôle.

*L'organisation en est la suivante :*

St-Cierges - Chapelle - Martherenges - Sottens - Villars - Mendraz - Hermenches et Rossenges, s'inscrire auprès de M. Alfred Porchet, 1099 Syens (tél. 95 15 35).

Chesalles - Brenles - Lovatens - Sarzens, M. Gustave Gilland, 1681 Lovatens (tél. 95 85 11).

Vucherens - Bressonnaz - Chavannes - Bussy - Moudon, M. Ernest Wyler, Villaret, 1510 Moudon (tél. 95 13 83).

*Le comité.*

### **Société d'apiculture de Lausanne**

A la demande de quelques membres fidèles aux traditions, le comité organisera une sortie en Savoie, avec visite éventuelle d'un rucher. Cette excursion est fixée au dimanche 17 juillet. Que ceux que cette course intéresse réservent cette date. Le programme détaillé paraîtra dans le numéro de juillet de ce journal.

*Le comité.*

## **Compte rendu**

### **Montagnes neuchâteloises**

C'était avec une certaine impatience que l'on attendait cette date du 15 mai retenue depuis longtemps, pour donner suite à l'aimable invitation de la section de La Béroche. Par l'une des plus radieuses journées de la saison, un car et quelques voitures transportaient les heureux bénéficiaires de l'invitation au rendez-vous fixé au Plan-Jacot sur Bevaix. De ce balcon au pied du Jura, la vue est magnifique sur la région et sur le lac, aussi bleu ce jour-là que le bleu Léman de nos collègues vaudois... C'était l'occasion de renouer contact, de serrer des mains amies, vieilles ou moins vieilles, de sentir une fois de plus que l'amitié se renforce avec les années qui passent et qu'elle ne vieillit pas.

Si les coteaux de la Béroche produisent un miel savoureux, ils produisent aussi un vin généreux qui, grâce à la large hospitalité de nos amis Bérochaux, fut apprécié à sa juste valeur, plus spécialement par cette chaude journée. Dans la fraîcheur des caves de la Béroche à Saint-Aubin, sommeillent des crus de valeur qui, sous forme de vins d'honneur offerts aux visiteurs, furent très appréciés. Après un merci bien sincère aux artisans de ce beau geste, le pique-nique prévu sous les ombrages de la ferme du Plan-Jacot fut des plus sympathiques. Au programme de la journée figuraient, comme il se doit, des visites de ruchers.

Aux Prises de Gorgier tout d'abord, chez M. Roulier, ancien adjoint à l'inspecteur en chef, l'activité des colonies est remarquable ; puis à Fresens,

chez notre ancien inspecteur cantonal, M. Porret, il nous est donné de voir deux très belles installations. Le marquage de plusieurs reines ne demande que quelques minutes au maître de céans qui trouve encore, dans ce laps de temps, la possibilité d'attraper au vol une majesté en fuite, apeurée par tant d'admirateurs. Chapeau ! Vigneron, postier, colombophile, apiculteur, chasseur ont des mains aussi habiles que celles de l'horloger...

Merci à la famille Porret pour sa chaleureuse réception, et merci encore à tous les artisans de cette magnifique journée. Le retour s'effectua par Concise, Mauborget, Nouvelle-Censière, Couvet et Côte-Rosière dans le charme d'une admirable soirée.

G. M.

## Convocation

### Société genevoise d'apiculture

Réunion amicale mensuelle le lundi 13 juin 1966. Veuillez noter que cette réunion aura lieu chez M. Aloïs Weber, Café de la Guinguette, route de Veyrier 130 à Pinchat.

*Qu'on se le dise.*

*Course de la société.* — Une course en autocar sera organisée. Nous avons choisi comme but, Les Brenets et le Saut-du-Doubs.

Nous visiterons cette belle contrée ainsi que d'importants ruchers situés dans les Côtes du Doubs. Le comité compte sur de nombreuses inscriptions à la suite de la circulaire que vous recevrez prochainement et qui vous donnera tous les détails.

*Date fixée : dimanche 10 juillet 1966.*

*Le comité.*

Ceux qui désirent faire contrôler leur miel sont priés de s'annoncer tout de suite au président.



#### Les abeilles ne piquent plus

Vareuse « **Hermetic** », ensemble couvrant tête, nuque, bras, mains et corps jusqu'à la ceinture (voile grillage de verre ; élastique à la taille). **Nouveaux gants spéciaux en cuir extra-souple et lavable.**

**Prix : Fr. suisses 23.50 port inclus**

Supplément pour pantalon serré à la taille et aux chevilles, complétant parfaitement l'ensemble « **Hermetic** »

**Fr. 7.50 port compris**

Retour accepté dans les 8 jours en cas de non-convenance.

**OLLAGNON**

**ST-PAUL-EN-CORNILLON**  
(Loire) FRANCE

Pour un bon  
imprimé:

**Corbaz S.A.**  
**Montreux**

A vendre, pendant toute la saison, reines sélectionnées sur 80 ruches, race du pays. S'adresser à **S. Chabloz**, apiculteur, 1831 L'Etivaz VD, tél. (029) 4 61 70.

A vendre, de mai à septembre, reines noires du pays, non essaimeuses, sélectionnées. Prix : Fr. 18.— pièce. S'adresser à **Jean Bapst**, apiculteur-éleveur, 1630 Bulle.